

SPIS TREŚCI

ARTYKUŁY

JACEK KULAWIK: Podstawowe problemy zarządzania gospodarstwami rodzinnymi.	5
WENANCJUSZ KUJAWIŃSKI: Podejmowanie decyzji przez rolników - decydentów.	13
SŁAWOMIR ZAWISZA: Znaczenie cech radzącego się w procesie doradzania w rolnictwie.	20
VERNE W. HOUSE: Kontrowersje, alternatywa i konsekwencje.	26
VINCENT R. LADUE: Kilka praktycznych uwag dotyczących podejmowania decyzji.	32
MICHAŁ ŚWITŁYK: Koncepcja komputerowego doradztwa ekonomiczno - technologicznego.	41
EWA JASKA: Miejsce doradztwa w procesie przestawiania gospodarstwa na metodę ekologiczną.	48
SŁAWOMIR DYKA: Kierunki przemian spółdzielczości wiejskiej w warunkach transformacji gospodarczej.	56
ELŻBIETA KMITA, EDWARD MATUSZAK: Doradztwo rolnicze w USA - na przykładzie stanów Indiana, Illinois i Pensylwania.	67
CZESŁAW SIEKIERSKI, MIROSŁAW DRYGAS: Rola programów pomocowych w procesach dostosowawczych doradztwa rolniczego w Polsce do wyzwań gospodarki rynkowej i członkostwa w Unii Europejskiej.	77
ANDRZEJ P. WIATRAC: Stan i kierunki rozwoju oświaty dorosłych dla potrzeb rolnictwa w Polsce.	90

Z PRACY DORADCZEJ

ZOFIA SZALCZYK: Kilka uwag o etyce zawodu doradcy.	101
NANCY E. ADAMS: Podstawowe znaczenie zakresu obowiązków w kierowaniu pracą doradców ODR.	105
ELŻBIETA SZYMAŃSKA: Rola liderów w organizowaniu działania klubów 4-H.	109

INFORMACJE

ANDRZEJ P. WIATRAC: 4-H i pozaszkolna oświata rolnicza.	116
KRZYSZTOF KORPYSZ, HENRYK ROSZKOWSKI: Technika rolnicza a działalność Fundacji Wspierającej Zaopatrzenie Wsi w Wodę.	120
JENS J. HØY: Duńskie doświadczenia ze wspólnotami maszynowymi.	126
MARIA MAJEWSKA, ZYGMUNT J. PRZYCHODZEŃ: Zintegrowany program podnoszenia kwalifikacji zawodowych rolników i nauczycieli szkół rolniczych.	130
ELŻBIETA KMITA: Ogólnopolskie seminarium dla specjalistek wiejskiego gospodarstwa domowego ODR.	133
JOLANTA BRUDNIK: O wystawie rolniczej na Dożynkach Jasnogórskich.	136
SPROSTOWANIE.	138
NOWOŚCI WYDAWNICZE.	139

TABLE OF CONTENTS

ARTICLES

JACEK KULAWIK: Basic problems of family farm management.....	5
WENANCJUSZ KUJAWIŃSKI: Taking decisions by farmers	13
SŁAWOMIR ZAWISZA: Meaning of consultant's characteristics in advising process in agriculture	20
VERNE W.HOUSE: Controversies, alternative and consequence	26
VINCENT R. LADUE: Some practical remarks concerning taking a decision	32
MICHAŁ ŚWITŁYK: Conception of computer economical and technological extension service	41
EWA JASKA: The place of extension service in a process of farm transformation on an ecological method	48
SŁAWOMIR DYKA: Directions of rural co-operative movement changes in conditions of economic transformation conditions.....	56
ELŻBIETA KMITA, EDWARD MATUSZAK: Agricultural extension service in USA - for example of Indiana, Illinois and Pennsylvania States.....	67
CZESŁAW SIEKIERSKI, MIROSŁAW DRYGAS: The role of assistance programmes in adaptation processes of agricultural extension service in Poland to challenges of market economy and membership in European Union.....	77
ANDRZEJ P.WIATRAC: State and directions of adults' education development for needs of agriculture in Poland	90

FROM EXTENSION SERVICE WORK

ZOFIA SZALCZYK: Some remarks about ethics of adviser's profession	101
NANCY E.ADAMS: Basic meaning of duty range in management ODR advisers' work	105
ELŻBIETA SZYMAŃSKA: The role of leaders in organizing of 4-H club activity	109

INFORMATION

ANDRZEJ P.WIATRAC: 4-H and extraschool agricultural education.....	116
KRZYSZTOF KORPYSZ, HENRYK ROSZKOWSKI: Agricultural technics and activity of Foundations Supporting Supply of Country in Water.....	120
JENS J.HØY: Danish experiences with machine communities	126
MARIA MAJEWSKA, ZYGMUNT J.PRZYCHODZEŃ: Integrated program of professional qualification increasing of farmers and teachers from agricultural schools	130
ELŻBIETA KMITA: Conclusions from all-Polish seminar for ODR rural household specialists.....	133
JOLANTA BRUDNIK: About agricultural exhibition on Jasna Góra Harvest Home	136
CORRECTION	138
PUBLISHING NEWS	139